

[法] 蒂埃里·克雷坦 著

黑手党

黑手党

中央编译出版社
Central Compilation & Translation Press

[法] 蒂埃里·克雷坦 著

许铁兵
钟震宇 译



中央编译出版社
Central Compilation & Translation Press

Thierry Cretin

La Mafia

黑手党

[法] 蒂埃里·克雷坦 著

许铁兵 钟震宇 译



中央编译出版社
Central Compilation & Translation Press

图书在版编目(CIP)数据

黑手党 / (法) 克雷坦著; 许铁兵, 钟震宇译.

—北京: 中央编译出版社, 2013. 7

ISBN 978 - 7 - 5117 - 1683 - 5

I. ①黑…

II. ①克… ②许… ③钟…

III. ①黑手党 - 概况 - 世界

IV. ①D588

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2013)第 136805 号

Translation from the French language edition of:

LA MAFIA by Thierry CRETIN

Copyright LE CAVALIER BLEU c/o Cristina Prepelita Chiarasini, Paris
through Divas International for the Chinese translation.

黑手党

出版人 刘明清

出版统筹 薛晓源

策划人 西 畴

责任编辑 王忠波 隋 丹

责任印制 尹 珺

出版发行 中央编译出版社

地 址 北京西城区车公庄大街乙 5 号鸿儒大厦 B 座(100044)

电 话 (010)52612345(总编室) (010)52612339(编辑室)

(010)66161011(团购部) (010)52612332(网络销售)

(010)66130345(发行部) (010)66509618(读者服务部)

网 址 www.cctphone.com

经 销 全国新华书店

印 刷 北京印刷一厂

开 本 880 毫米 × 1230 毫米 1/32

字 数 69 千字

印 张 4.75

版 次 2013 年 7 月第 1 版第 1 次印刷

定 价 28.00 元

本社常年法律顾问: 北京市吴栾赵阎律师事务所律师 闫军 梁勤
凡有印装质量问题, 本社负责调换。电话: (010)66509618

俗见根深蒂固，它们源于民众常识，在岁月流转中，将约定俗成的见解用嘲讽性的句子表达出来。不管它们的起源如何，它们广泛传播一种群体的“现成思维”，使人很难不受影响。

我们出版这套“俗见新解译丛”并不是要重修一部当代的《俗见大观》，也不是执拗地反对一切口头禅和传闻，而是想以此为出发点去理解俗见存在的理由，阐释隐藏在教条表达形式背后的真理部分，通过拉开适当距离就每个议题细致地分析我们当前的认知见解。

Mafia

源自意大利语词汇（黑社会组织或黑手党），往往用于指代各种形式的有组织犯罪。实际上，在人们常用 mafia 指代的国际犯罪组织中，却没有一个用“黑社会”或“黑手党”给自己命名的。比如，西西里黑手党的名称是“我们的事业（Cosa Nostra）”。但是，唯一一个有资格自称“黑手党”的犯罪组织非“我们的事业”莫属。因为 mafia 一词就源自地中海岛屿——西西里岛，它代表着这座岛屿的文化，代表着西西里人的生活方式和行事准则。在某种程度上，这个词完美地凝聚着西西里人最核心的本性：勇敢无畏和自力更生。

从词源学角度看，“mafia”一词有多个词源，但是学界至今尚无共识。有的学者认为这个词可能来自意大利中部托斯卡纳方言“mafia”，表示“苦难”之意。还有的学者认为这个词可追溯至摩尔人占领西西里岛时期，可能来自“magtaa”一词，意为“西西里人躲灾避

祸的洞窟”。其他说法还有：mafia 一词源自“mu-afy”，是一种用于对抗死神的咒语；“mu-afah”，意为保护弱者。另外还有该词源自藏头字母连写的说法，即 1282 年西西里岛晚钟事件的抗议口号“Morte Alla Francia Italia Anela”（意大利希望法国去死），这句话中每个词的首字母连在一起就是 mafia。种种假设层出不穷，但都不无牵强之处。

现在“mafia”一词的应用范围已经延伸至日本、中国、俄国等国的黑社会、黑帮等犯罪组织，当然，这些国家对此类犯罪组织都有其自己的称谓。

引言

黑社会组织行将就木

唉，我们也知道，这些犯罪组织没有一个被真正摧毁。

——格扎维埃·劳费，斯特凡·凯雷，
《有组织犯罪》，2003年

众多评论家们在评论黑手党时往往会以两种错误认识为出发点。一种认为根本就不存在黑手党，另一种认为黑手党行将就木，因为在我们生活的这个时代，黑手党这种犯罪形式已成明日黄花，只能垂死挣扎了，这是一种“最后教父综合征”的表现，他们认为消灭了最后的黑帮教父后形势就会一片大好了。尽管最近几十年在犯罪史研究领域，持上述两种论调的人层出不穷，但是残酷的现实却给他们泼了冷水。

1989年10月29日，美国联邦调查局完整地记录下了在波士顿郊区一所不起眼的房子中举行的四名新成员加入黑手党帕特里亚尔卡（Patriarca）家族的入会仪式，录像也被司法机关接受成为黑手党组织“我们的事业”在北美存在的证据。但是几乎与此同时，仍有很多专家信誓旦旦地断言美国黑手党家族正在消亡中。亲历的经验告诉我们，和其他各种组织一样，如果一个黑手党家族不是对未来保有信心的话，它是不会继续招募新人的。

之后的1993年、1995年和1997年，意大利西西里岛的黑手党著名头目萨尔瓦多·利纳（Salvatore Riina）、皮埃特罗·阿格里耶利（Pietro Aglieri）和乔瓦尼·布鲁斯卡（Giovanni Brusca）相继被捕，当时社会上盛极一时的观点是“我们的事业”遭受如此重创必将消失。不仅很多支持法尔科内（Falcone）大法官与黑手党做斗争的记者如是说，而且司法人员也随声附和，包括著名的检察官基多·罗·福尔特（Guido Lo Forte）。不过，

由于黑手党新的王中王贝尔纳多·普罗旺扎诺（Bernardo Provenzano）始终逍遥法外，这位检察官很快就改口说，黑手党实施了保持低调和淡出人们记忆的全新策略。然而，默默无闻绝对不意味着黑手党势力被削弱，至少不意味着它被永远削弱，只能说新形势下黑手党进行了一些变通之举而已。

在表面现象下永恒不变的是古老的组织方式。尽管遍布世界的黑手党新首领很多都会讲两至三种外语，并受过大学教育，但是这并不意味着他们会放弃传统的行事方式。那些关于黑手党很快就会烟消云散的预言多次被证伪，而且，我们应该更加深入研究和密切关注的是，那一只只黑手党凤凰是如何实现华丽涅槃的。

另外一些人的看法更为极端，他们认为黑手党根本就不存在。这种论调时常浮出水面。最近十几年来，尽管认为黑手党不存在的人逐渐减少，但是仍然还有一些人坚持质疑已被公认为犯罪现象的黑手党之存在。

其实，关于黑手党话题的讨论在历史上多次反复出

现，并非现代才有。生活在 19 世纪末的西西里岛首府巴勒莫的人士丘赛普·皮特雷（Giuseppe Pitré）就认为，黑手党既不是邪教组织，也不是协会组织，既不是小偷团伙，也不是土匪组织，而是由黑手党人组成的组织：黑手党人是桀骜不驯的能人，他们凭借自己的勇气、意志和胆魄成为自己的生活和自己遇到的所有冲突的唯一主宰。早在 150 年前，这个生活在西西里岛上的西西里人就否认岛上存在着秘密犯罪组织。从那时起，这种观点从未消失过。1997 年，北美黑手党重镇拉斯维加斯的一位刑事检察官就这样说过，黑手党现象是“有谎语癖的记者、想要吸引眼球的官方调查委员会和狂热偏执的警员”所共同发明出来的。

这一指控不可谓不尖锐。但是，尽管否定黑手党存在的人们使用了如此极端的词汇，现实却总是令他们尴尬。幸运的是，这些否定黑手党存在的声音如今已经日渐孤立，因为残酷的事实可以说明一切。一些前黑手党成员所揭示的黑手党内部组织情况也确认了人们的各种假设。通过他们，我们可以看到黑手党的蔓延程度、黑

手党生存与市民社会的错综交错、黑手党诱人的生意收益以及黑手党从事的贿赂腐败活动。由于类似黑手党的国际犯罪形式不断发展并被曝光，要想否定其存在变得愈发困难了。比如，哥伦比亚麦德林贩毒集团和加利贩毒集团的行事方式与黑手党不同，它们控制着向美国和欧洲输送可卡因的整个网络。再比如，冷战结束后，长期幽禁在铁幕之后的俄罗斯黑帮也在欧洲一片忧虑的目光下登上了国际舞台。

因此，有组织犯罪毫无疑问是存在的。但是，有必要强调一点：并非所有的有组织犯罪组织都是黑社会犯罪。黑社会组织是犯罪团伙的组织程度达到最高阶段时的组织形式。在该阶段前，尽管各种有组织犯罪的行为也具有危害性，但是其组织形式尚不完善，一般被视为团伙犯罪。

黑社会组织和犯罪集团、犯罪帮派或其他犯罪组织的不同之处在于组织对个体成员的控制，黑社会组织通常有一个负责监管协调的中央机构，有悠久并被经常追

忆的自身历史，有内部秘传的文书和神秘的人伙仪式。因此，在当今世界上，只有为数不多的几个犯罪组织具有黑社会组织的性质：四个意大利黑手党、美国的“我们的事业”黑手党、华人世界的三合会、日本的暴力团。

因此，尽管实际上黑社会组织没有人们说的那么多，但是否定黑社会组织的存在或者认为黑社会组织行将就木都是掩耳盗铃的做法，这对打击危害性严重的黑社会犯罪毫无益处。

目录

引言

- 3 黑社会组织行将就木

从起源到现今

- 3 “黑手党诞生于西西里岛”
- 9 “禁酒令促进了黑手党在美国的发展”
- 13 “历史悠久的日本黑帮”
- 18 “苏东阵营崩溃后，俄罗斯黑帮获得了长足发展”
- 23 “如今到处都有黑社会”

机制与方法

- 31 “一个黑社会组织就像一个家族”
- 35 “每个黑社会组织都控制一块地盘”

41 “黑社会组织内部呈金字塔结构”

46 “黑手党奉行缄默法则”

52 “黑社会组织都有荣誉规矩”

57 “黑手党倾向使用暴力”

黑社会的生意

65 “黑社会组织贩运武器、毒品和妇女”

73 “黑社会开办赌场”

76 “黑社会控制着地下经济”

81 “黑社会组织直接介入犯罪活动”

打击黑帮的斗争

89 “黑社会无法根除”

- 96 “摧毁了一个犯罪集团，另一个新生犯罪集团会
填补真空”
- 100 “在某些国家，警察已被黑社会收买”
- 104 “国际范围内不存在反黑统一战线”
- 114 “黑社会组织是全球犯罪组织”

附录

- 121 黑手党中的女性
- 123 “罗宾汉主义”和社会再分配
- 127 黑帮与电影

从起源到现今